

# Vorwort der Herausgeber

2004 wurden archäologische und geoarchäologische Untersuchungen der Zentrale des Deutschen Archäologischen Instituts in Taganrog aufgenommen. Ziel der Forschungen, die bis 2010 liefen, war zunächst, ein genaueres Bild von der räumlichen und zeitlichen Erstreckung von einem der frühesten griechischen Handelsstützpunkte in Taganrog im nordöstlichen Azovraum zu gewinnen.

Das Unternehmen lief 2004 zunächst an in Kooperation mit der Pädagogischen Universität Rostov-am-Don (Viktor P. Kopylov †), schon ein Jahr darauf konnte die Kooperation ausgebaut werden; sie erfolgte fortan mit dem Institut für Archäologie der russischen Akademie der Wissenschaften in Moskau (Nikolaj A. Makarov; Vladimir A. Kuznetsov), der Don-Archäologischen Gesellschaft Rostov-am-Don (Viktor V. und Andrej V. Zibrij) und dem Museum von Taganrog (Marina V. Gerasimenco). Für die langjährige vertrauliche Zusammenarbeit gilt allen genannten Partner\*innen zunächst unser tief empfundener Dank.

Das Projekt verdankt nicht erst mit dem offiziellen Beginn, sondern schon in der Vorbereitungsphase sehr viel dem unermüdlichen Engagement des seinerzeitigen Präsidenten des Deutschen Archäologischen Instituts, Hermann Parzinger. Auch ihm sei ebenso wie seinem Nachfolger Hans-Joachim Gehrke an dieser Stelle noch einmal ausdrücklich dafür und für ihr nie erlahmendes Interesse gedankt.

Sehr rasch zeigte sich, dass ein Verständnis der kulturgeschichtlichen Entwicklung von Taganrog nach seiner Gründung im letzten Viertel des 7. Jhs. v. Chr. nur unter Berücksichtigung des Dondeltas und des Umlandes erreicht werden würde, insbesondere der westlich von Taganrog gelegenen Halbinsel am Mius Liman. In der Umgebung von Taganrog konnte mit Hilfe moderner Prospektionsverfahren und gezielten weiteren Ausgrabungen der Frage nachgegangen werden, welche Formen der symbolischen Raummarkierung (Bestattungen, Siedlungen, Verkehrswege) im Zusammenspiel unterschiedlicher nomadisierender und sesshafter Gruppierungen im Umland von Taganrog zwischen der späten Bronzezeit und dem frühen Hellenismus entwickelt worden sind. Dabei geht es nicht zuletzt auch um die Frage, welche Faktoren und Voraussetzungen für die Gründung der vermutlich frühesten griechischen Siedlung im nordöstlichen Schwarzmeerraum benannt werden können.

Ein besonderes Augenmerk galt neben geoarchäologischen Untersuchungen im Sambektal der Dokumentation von Siedlungen und Kurganen von der späten Bronzezeit bis zur Eisenzeit. Sehr bewusst wurden dabei gezielt Siedlungsplätze und Nekropolen untersucht, die ähnlich wie Taganrog aufgrund langjähriger sovjetischer und russischer Forschungen Anzeichen für griechische Keramikimporte erkennen ließen.

Im Zuge dieser Arbeiten hat die Autorin des vorliegenden Bandes Sabine Huy die Bearbeitung der Grabungen und der Funde aus der Siedlung Novo Zolotovka, in der 2007 eine geophysikalische Prospektion (Institut für Geowissenschaften, Arbeitsgruppe Angewandte Geophysik der Universität Kiel, Ch. Klein; F. Östermann) und 2008 Grabungen durchgeführt werden konnten, übernommen. Sie hat sich dieser Aufgabe unter Berücksichtigung eines von ihr weiterentwickelten Ansatzes zur Erforschung interkultureller Interaktionsprozesse in vorbildlicher Art und Weise angenommen. Dadurch gewann sie neue Einblicke in die kulturgeschichtliche Entwicklung des Dondeltas an der Schnittstelle zwischen dem Unter- und Mittellauf des Don auf der einen sowie dem Schwarzmeer- und dem östlichen Mittelmeerraum auf der anderen Seite insbesondere im 4. und 3. Jh. v. Chr.. Für das Vertrauen, dass sie auch bei den russischen Partner\*innen des Projekts erwerben konnte, spricht, dass ihr zusätzlich die Veröffentlichung von Funden aus dem ebenfalls bis dato unpublizierten Gräberfeld von Dugino X (Dondelta) dankenswerterweise von Roman V. Prokov'ev übertragen wurde. Dafür gilt der Autorin unser nachdrücklicher Dank! Roman V. Prokov'ev gilt unser Dank darüber hinaus für die Möglichkeit, den von ihm und Sabine Huy erstellten Katalog der Funde und Befunde von Dugino X mit vorlegen zu können.

Ebenso gilt unser Dank den Mitarbeiter\*innen und Partner\*innen der seinerzeitigen Kampagne sowie der damit verbundenen Fundbearbeitung: N. Benecke (Berlin), M. Blättermann (Berlin), V. Boecker (Berlin), A. Flade (Frankfurt/Main), P. Grunwald (Berlin), S. Gehrke (Freiburg), J. Heymach (Berlin), A. Ivanov (St. Petersburg), U. Kapp (Berlin), Ch. Klein (Kiel), M. P. Larenok (Rostov-am-Don), F. Östermann (Kiel), A. A. Schutko (Berlin), Ch. Singer (Frankfurt/Main), N. Ullrich (Berlin) und vor allem T. Schunke (Halle/Saale); letzterer hat mit seiner profunden Grabungserfahrung wesentlich zum Gelingen der Feldarbeiten beigetragen. Für die

Übersetzung in die russische Sprache danken wir Sabine Huy, Irina Nagler und Marina Unger.

Der Band stellt einen von mehreren Bänden zu den Endergebnissen der langjährigen Forschungen dar. Für die Ermöglichung einer entsprechenden Reihe als Unterreihe der »Archäologischen Forschungen« sei der Redaktion an der Zentrale des DAI sehr herzlich ebenso wie für die umsichtige Betreuung der Drucklegung ge-

dankt. Dem Beirat der Zentrale des Deutschen Archäologischen Instituts sei für die Bewilligung der Druckmittel gedankt, ferner den seinerzeitigen Geldgebern: dem Deutschen Archäologischen Institut und dem DFG-geförderten Exzellenzcluster TOPOI.

Rom, Rostov-am-Don im März 2021  
Ortwin Dally – Pavel A. Larenok

# Предисловие редакторов

В 2004 году Центральное отделение Немецкого археологического института начал археологические и геоархеологические исследования в Таганроге. Целью исследований, которые продолжались до 2010 года, изначально было получение более точного представления о пространственных и временных масштабах одного из самых ранних греческих торговых постов в Таганроге в северо-восточном Приазовье.

Проект начался в 2004 году в сотрудничестве с Педагогическим университетом Ростова-на-Дону (Виктор П. Копылов †), но уже через год сотрудничество было расширено, в него вошли Институт археологии РАН в Москве (Николай А. Макаров; Владимир А. Кузнецов), Донское археологическое общество Ростова-на-Дону (Виктор В. и Андрей В. Цыбрий) и Музей Таганрога (Марина В. Герасименко). Прежде всего, мы хотели бы выразить сердечную благодарность всем вышеупомянутым партнерам за многолетнее доверительное сотрудничество.

Проект во многом обязан неустанным усилиям тогдашнего президента Немецкого археологического института Германа Парцингера, причем не только на официальном старте, но и уже на подготовительном этапе. Пользуясь случаем, мы хотели бы ещё раз поблагодарить его и его преемника, Ханса-Йоахима Герке, за неослабевающий интерес.

Очень быстро стало очевидно, что понимание культурно-исторического развития Таганрога после его основания в последней четверти VII века до н.э. может быть достигнуто только с учетом дельты Дона и окружающей местности, особенно Миусского полуострова к западу от Таганрога. В окрестностях Таганрога современные методы разведки и целенаправленные дальнейшие раскопки позволили ответить на вопрос, какие формы символического пространственного маркирования (захоронения, поселения, маршруты движения) развились в результате взаимодействия различных кочевых и оседлых группировок в окрестностях Таганрога между поздним бронзовым веком и ранним эллинистическим периодом. При этом, не последнюю роль играет вопрос о том, какие факторы и предпосылки послужили причинами основания предположительно самого раннего греческого поселения в северо-восточном Причерноморье.

Наряду с геоархеологическими исследованиями в Самбекской долине, особое внимание было уделено документации поселений и курганов от позднего бронзового века до железного века. При этом намеренно исследовались места поселений и некрополи, которые, как и Таганрог, на основе многолетних советских и российских исследований, имели признаки импорта греческой керамики.

В ходе этой работы автор настоящего тома Сабина Хьюи взяла на себя обработку раскопок и находок из поселения Ново-Золотовка, где в 2007 году была проведена геофизическая разведка (Институт геонаук, Подотдел геофизики Кильского университета, Ч. Кляйн; Ф. Остерманн), а в 2008 году - раскопки. Приняв во внимание подход к изучению процессов межкультурного взаимодействия, который она усовершенствовала, Сабина Хьюи образцово справилась с этой задачей. Тем самым она получила новое представление о культурно-историческом развитии дельты Дона, особенно в IV-III вв. до н.э., на стыке нижнего и среднего течения Дона, с одной стороны, и Черного моря и восточного Средиземноморья - с другой. О доверии, которое она смогла завоевать у российских партнеров проекта, говорит тот факт, что Роман В. Проковьев был достаточно любезен, чтобы доверить ей публикацию находок из доселе неопубликованного могильника Дугино X (дельта Дона). Наша искренняя благодарность автору! Мы также хотели бы поблагодарить Романа В. Проковьева за возможность переиздания каталога находок и археологических объектов из Дугино X, составленного им и Сабиной Хьюи.

Кроме того мы хотели бы поблагодарить сотрудников и партнеров тогдашней кампании и связанный с ней обработки находок: Н. Бенеке (Берлин), М. Блаттерманн (Берлин), В. Бёккер (Берлин), А. Фладе (Франкфурт-на-Майне), П. Грюнвальд (Берлин), С. Герке (Фрайбург), Й. Хаймак (Берлин), А. Иванов (Ст. Петербург), У. Капп (Берлин), Ч. Кляйн (Киль), М. Ларенок (Ростов-на-Дону), Ф. Остерманн (Киль), А. Шутко (Берлин), Ч. Зингер (Франкфурт-на-Майне), Н. Ульрих (Берлин) и прежде всего Т. Шунке (Галле/Заале); последний, со своим богатым опытом раскопок, внес значительный вклад в успех полевых работ. За перевод на русский язык мы благодарим Сабину Хьюи, Ирину Наглер и Марину Унгер.

Данный том представляет собой один из нескольких томов, посвященных окончательным результатам многолетних исследований. Мы хотели бы поблагодарить редакцию Центральное отделение Немецкого археологического института за возможность издания этой серии в качестве подсерии «Archäologische Forschungen» и за тщательный контроль за процессом печати. Мы также хотели бы поблагодарить Консультативный совет Центральнога

отдела Немецкого археологического института за предоставление средств на печать, а также доноров того времени: Немецкий археологический институт и финансируемый DFG кластер передового опыта TOPOI.

Рим, Ростов-на-Дону в марте 2021 года  
Ортвин Далли – Павел А. Ларенок

# Vorwort und Danksagungen der Autorin

Bei vorliegender Arbeit handelt es sich um die aktualisierte Version meiner Dissertationsschrift, die 2014 an der Freien Universität Berlin eingereicht und am 28. Januar 2015 verteidigt wurde. Das Vorhaben erwuchs aus einem deutsch-russischen Kooperationsprojekt zur Erforschung der Siedlung bei Taganrog und deren Umland, das zwischen 2004 und 2010 durchgeführt wurde. Im Rahmen dieses Projekts, an dem ich seit 2006 mitgearbeitet habe, wurde im Jahr 2008 die Siedlung bei Novo Zolotovka untersucht. Die Arbeiten dieser Kampagne stellten den ersten Baustein meiner Arbeit dar. Prof. Dr. Ortwin Dally gebührt als Leiter dieses Projekts und Betreuer meiner Dissertation mein größter Dank für die langjährige Einbindung, stetige Unterstützung und offene Diskussionsbereitschaft.

Die vorgenommene Untersuchung zu kulturellen Kontakten im nordöstlichen Azovraum basiert weiterhin auf älteren Ausgrabungen in der Siedlung bei Novo Zolotovka sowie im Gräberfeld Dugino X. Die zugehörigen Dokumentationen und Fundmaterialien liegen in unterschiedlichen Händen. Mein besonderer Dank gehört daher allen verantwortlichen Ausgräbern sowie Mitarbeiter\*innen der Einrichtungen, die diese Grabungsarchive bewahren, mir den Zugang ermöglichten und zur Publikation überließen. An erster Stelle sei hier Dr. Pavel A. Larenok von der Don-Archäologischen Gesellschaft in Rostov-am-Don genannt. Als Kooperationspartner hat er das genannte deutsch-russische Projekt mitgeleitet und mich durch seinen reichen Erfahrungsschatz in der archäologischen Erforschung des nordöstlichen Azovraums umfassend beraten und angeleitet. Ebenso stark zu Dank verpflichtet bin ich Roman V. Prokof'ev, der im Jahr 2009 die ausgedehnten Ausgrabungen im Gräberfeld Dugino X vornahm und mir freundlicherweise seine Dokumentation und die Ergebnisse zur weiteren Bearbeitung zur Verfügung stellte.

Die Funde sowie Grabungstagebücher der untersuchten Orte werden in den Museen von Taganrog (Таганрогский Государственный Литературный и Историко-Архитектурный Музей-Заповедник [ТГЛИАМЗ]) und Azov (Азовский Историко-Археологический и Палеонтологический Музей-Заповедник) aufbewahrt. Beide Häuser ermöglichten mir in mehreren Aufarbeitungskampagnen unkomplizierten Zugang zu den Depots und überließen mir die Rechte zur Veröffentlichung der Materialien. Insbesondere bei

den zuständigen Kustod\*innen Marina V. Gerasimenko (Taganrog) und Andreij A. Maslovskij (Azov) bedanke ich mich herzlich für ihre Hilfsbereitschaft.

Die Publikation der Tierknochenfunde aus Novo Zolotovka ist Prof. Dr. Norbert Benecke zu verdanken, der mir die Ergebnisse seiner Klassifikation überließ und mich freundlicherweise bei der weiteren Interpretation beraten hat. Die zeichnerische und fotografische Dokumentation der Funde unternahmen Silvia Gehrke, Peter Grunwald, Anton Ivanov, Maria Larenok, Nina Ullrich sowie Roman V. Prokof'ev und seine Mitarbeiter\*innen der Kampagne 2009 in Dugino X. Unterstützung erhielt ich weiterhin von Barbora Weissová bei der Erstellung der GIS-Karten sowie von Bernhard Ludwig bei der Umzeichnung von Plänen. Auch ihnen allen möchte ich hier meinen größten Dank aussprechen.

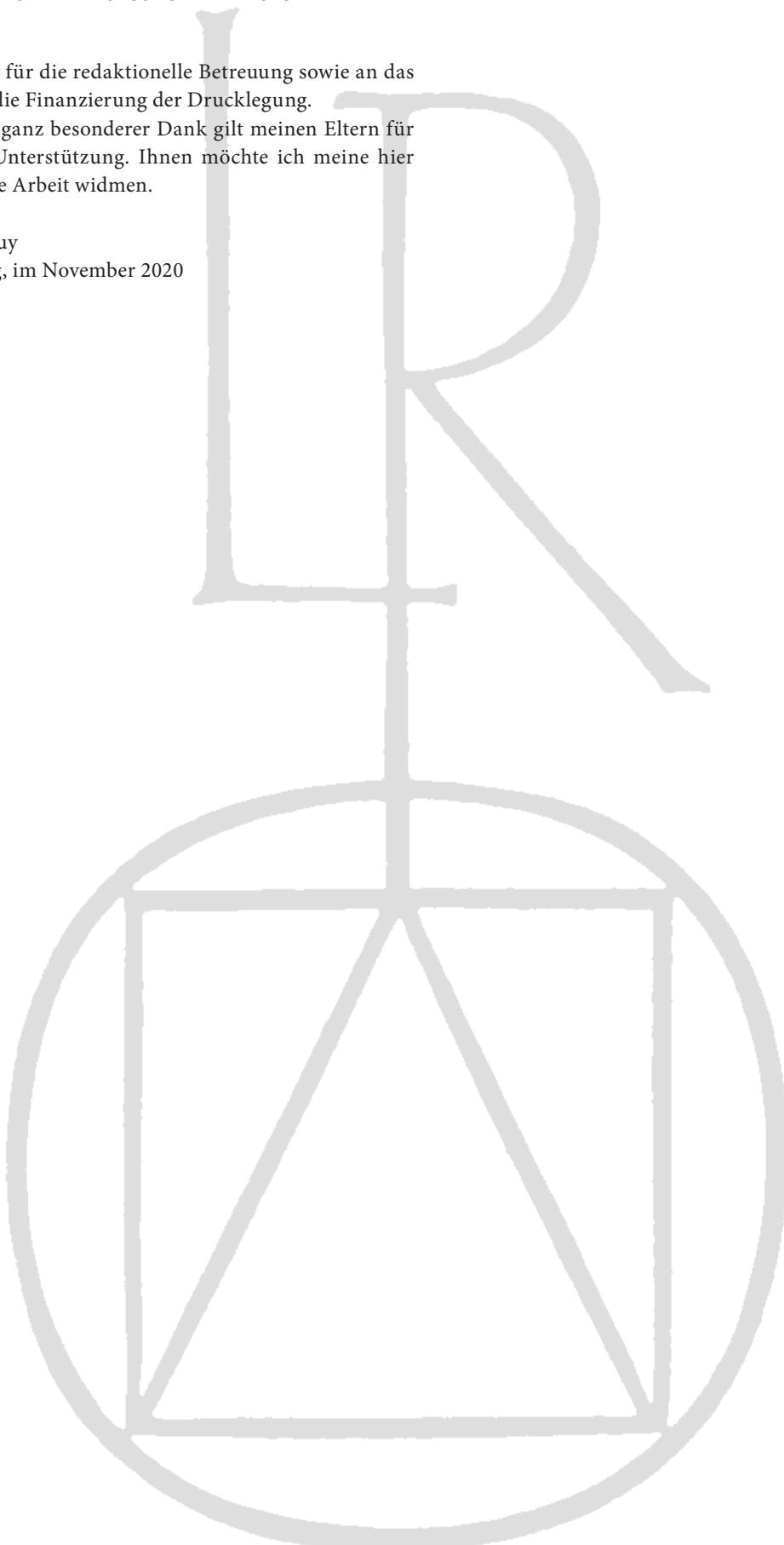
Die hier vorgeschlagene Interpretation der Funde und Befunde aus den untersuchten Orten hinsichtlich ihrer Aussagekraft zu kulturellen Kontakten wird anhand des Modells der kulturellen Aneignung vorgenommen. Das Modell ermöglicht eine symmetrische Untersuchung der an den vielschichtigen Austauschprozessen beteiligten Menschen und hilft somit, einen hellenozentrischen Blickwinkel und dualistisch strukturierte Weltsichten zu überwinden. Meine Auseinandersetzung mit einer konzeptionellen Neuorientierung in der Erforschung kultureller Interaktionsprozesse verdanke ich insbesondere den Anregungen von Kersstin P. Hofmann und Stefan Schreiber, die mir ‚die wundersame Welt der Dinge‘ eröffneten und in vielen Diskussionen zugänglich machten. Ohne sie wäre diese Arbeit in der vorliegenden Form nicht entstanden. Einen erheblichen Teil an deren Realisierung hatten auch die unzähligen Gespräche mit meinen Freunden und Freundinnen, die gleichzeitig mit mir am Institut für Klassische Archäologie an ihren Dissertationsschriften arbeiteten, und die viele Unsicherheiten und Momente der Ratlosigkeit auffingen.

Dem evangelischen Studienwerk Villigst e. V. danke ich für die finanzielle Unterstützung durch ein Promotionsstipendium. Prof. Dr. Michael Meyer möchte ich sehr herzlich für seine kurzfristige Bereitschaft danken, das Promotionsverfahren zu begleiten und das Zweitgutachten zu erstellen. Außerdem richte ich großen Dank an Irina Nagler für die Anfertigung russischer Übersetzungen in dieser Publikation, an Annika

Busching für die redaktionelle Betreuung sowie an das  
DAI für die Finanzierung der Drucklegung.

Mein ganz besonderer Dank gilt meinen Eltern für  
all ihre Unterstützung. Ihnen möchte ich meine hier  
vorgelegte Arbeit widmen.

Sabine Huy  
Hamburg, im November 2020



# Предисловие и благодарности

Эта книга является обновленной версией своей диссертации, которая была защищена в Свободном университете Берлина 28 января 2015 года. Публикация выросла из проекта совместного германо-российского сотрудничества по исследованию поселения под Таганрогом и его окрестностей, который осуществлялся в период с 2004 по 2010 год. В рамках этого проекта, в котором я принимала участие с 2006 года, в 2008 году были проведены раскопки поселения у Ново-Золотовки, результаты которых являются отправной точкой данного тезиса. Профессор Ортвин Далли, как руководитель этого проекта и супервайзер моей диссертации, заслуживает моей глубочайшей благодарности за его постоянную поддержку и готовность к обсуждению.

Изучение культурных контактов на Северо-Восточном Приазовье основано на более ранних раскопках в поселении у Ново-Золотовки и в могильнике «Дугино X». Соответствующие документы и материалы находятся в различных руках, поэтому я выражаю особую благодарность всем директорам раскопок, а также сотрудникам музеев, которые сохраняют документы и находки и любезно предоставили их мне. В первую очередь хотелось бы упомянуть нашего партнера по сотрудничеству Павла А. Ларенка из Донского Археологического Общества из Ростова-на-Дону, который оказал мне большую поддержку своим богатым опытом в области археологических исследований на Северо-Восточном Приазовье. Я в равной степени обязана Роману В. Прокофьеву, который в 2009 году провел обширные раскопки в могильнике «Дугино X» и любезно предоставил мне свою документацию и результаты для дальнейшей работы.

Находки и отчеты раскопок изученных мест хранятся в музеях Таганрога (Таганрогский Государственный Литературный и Историко-Архитектурный Музей-Заповедник [ТГЛИАМЗ]) и Азова (Азовский Историко-Археологический и Палеонтологический Музей-Заповедник). Оба музея предоставили мне беспрепятственный доступ к хранилищам в течение нескольких лет и дали разрешение на публикацию материалов. Особая благодарность выражается ответственным хранителям Марине В. Герасименко (Таганрог) и Андрею А. Масловскому (Азов) за их помощь.

Публикация костей животных из Ново-Золотовки обязана профессору Норберту Бенеке, который оставил мне свои результаты классификации и любезно помогал с разъяснениями в дальнейшем. Сильвия Герке, Питер Грюнвальд, Антон Иванов, Мария Ларенок, Нина Ульрих, Роман В. Прокофьев и сотрудники кампании 2009 года в «Дугино X» взялись за рисование и фотографическое документирование находок. Я также получила поддержку от Барбары Вайской в подготовке ГИС-карт и от Бернхарда Людвига в перерисовке планов. Я хотела бы выразить свою глубочайшую благодарность всем им. Хочу также выразить благодарность Ирине Наглер за подготовку русских переводов, Аннике Бушинг за редакцию, а также ДАИ за финансирование полиграфии.

Моя особая благодарность моим родителям за их поддержку. Я хотела бы посвятить свою работу им.

Сабина Хьюи  
Гамбург, ноябрь 2020 года